

蘇聯初期的農民政策

В. Л. 伊格納梯耶夫著

時代出版社

蘇聯初期的農民政策

В.И.伊格納梯耶夫著
王勳 譯

時代出版社

一九五四年·北京

蘇聯初期的農民政策 32開84千字

著者：B·П·伊格納梯耶夫

譯者：王 勳

出版者：時代出版社
(北京東四錢糧胡同四十四號)

發行者：新華書店

印裝者：北京日報印刷廠

40,051—80,070冊

定價3,900元

1953年11月北京初版

1954年2月第二次印刷

В. Л. Игнатьев

О ПОЛИТИКЕ ПАРТИИ ПО ОТНОШЕНИЮ К КРЕСТЬЯНСТВУ

*В первые годы
Советской
Власти*

Огиз. Госполитиздат. 1948

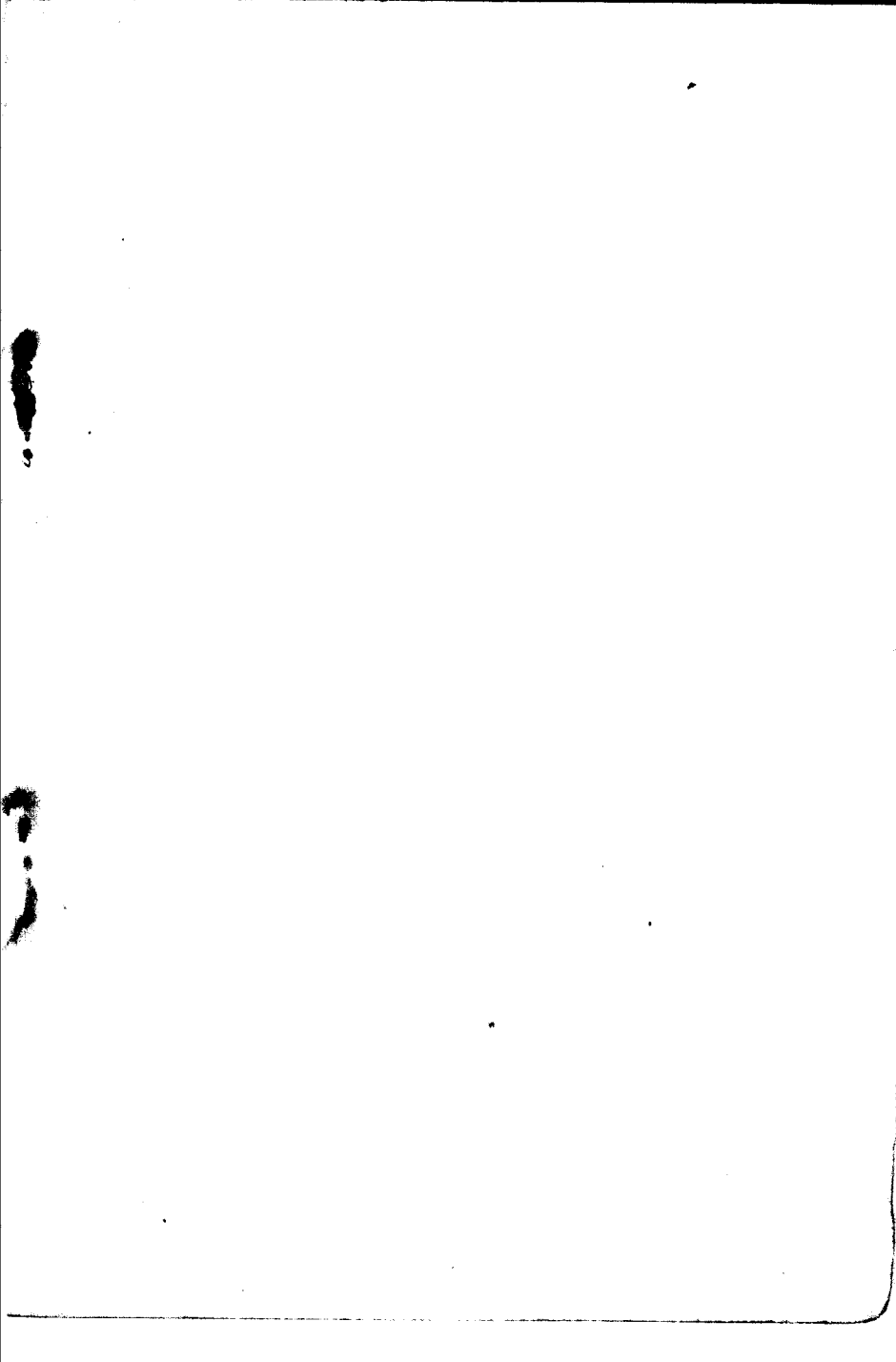
內 容 提 要

本書是一本有系統地介紹和闡述蘇聯初期農民政策的著作。農民政策是無產階級專政時期中的一個基本問題，它關聯着無產階級專政的命運——工農聯盟的問題。本書詳盡地介紹了蘇聯共產黨在具體實施工農聯盟政策的過程中所採取的適時的、英明的、具有遠見的種種措施，以及它對形形色色的機會主義者所進行的原則性鬥爭。此外，本書又詳細地介紹了蘇聯初期小農個體經濟向集體經濟過渡的具體過程，並且談到了當時蘇聯農村中的黨羣工作等等。

因此，本書對於我們學習「聯共（布）黨史」，以及我們如何吸取蘇聯的農業集體化經驗來實行我國的農業集體化計劃，都是有着很大的參考價值的。

目次

序言.....	三
偉大十月社會主義革命底最初的土地法.....	九
貧農委員會組織及其活動.....	一七
由中立中農的政策過渡到和中農結成堅固聯盟的政策.....	四三
在社會主義基礎上實行農業社會化的措施.....	五五
全國性的農業調整和幫助勞動農民的措施.....	七
黨在農村中的羣衆工作.....	二五
結論.....	三三



序言

布爾什維克黨在組織工人階級，領導工人階級進行推翻沙皇政府、打倒資產階級、建立社會主義社會的鬥爭時，就經常特別重視農民問題。這是由於農民問題密切關聯着馬克思—列寧主義中的基本要點和它的出發點，即密切關聯着目的在於建立共產主義社會的無產階級專政問題以及爭取和鞏固無產階級專政的條件問題。

列寧說：「無產階級專政，是無產階級，即勞動者先鋒隊與人數衆多的非無產者勞動階層（小資產階級、小業主、農民、知識分子等等），或與大多數勞動者建立的特式階級聯盟，是反資本的聯盟，是徹底推翻資本、徹底鎮壓資產階級反抗及其復辟企圖而建立的聯盟，是爲最終建成並鞏固社會主義而建立的聯盟。」^①斯大林同志指示道：「在我國所誕生的無產階級專政，是在無產階級與農民勞動羣衆聯盟基礎上，在無產階級領導勞動羣衆的條件下產生的政權。」^②

① 「列寧全集」，第二十四卷，第三一一頁。

② 斯大林：「列寧主義問題」，中文版，第一二二頁。

農民問題，是工人階級的同盟者問題。這問題在革命鬥爭的各種不同階段上，有着各種不同的性質。在我國革命的第一階段，全體農民都曾以工人階級當然同盟者的身份，參加過推翻專制獨裁的鬥爭，因為當時整個農民階級都非常關心專制獨裁的推翻和農奴制度殘餘的消滅。因此「聯合全體農民，反對沙皇和地主，中立資產階級，為資產階級民主革命的勝利而奮鬥。」這個口號就成了布爾什維克黨在革命第一階段的基本戰略口號。

二月資產階級民主革命，完全證明了這個口號的正確性。由於實現了由無產階級領導的工農聯盟，二月革命才贏得了對沙皇制度的勝利。

農民問題在準備和實現十月社會主義革命的時期，又產生了另一種性質，當時的議事日程上就已經提出爭取和鞏固無產階級專政的問題。那時農民仍然是工人階級的同盟者，但已不是全體農民都是工人階級的同盟者，而只是當時在農村中佔絕對多數的貧農。富農是剝削階級並且經常充當社會主義革命的死敵。工人階級對待它們應當如同對待所有的資產階級一樣，和它們作殘酷鬥爭。中農就其地位來說，一方面既是私有主，另一方面又是勞動者。它對工人階級和資產階級間的鬥爭，採取的是搖擺不定的立場。黨的任務就是要中立中農，使它離開資產階級，強迫它採取善意的中立來對待工人階級及其奪取政權的鬥爭。因此「聯合貧農，反對城鄉資本主義，中立中農，為無產階級政權而奮鬥。」這個口號就成了黨在革命第二階段的基本口號。

這個口號的本質在於貧農是無產階級在這一階段的唯一堅強同盟者。正是在實行推翻資

產階級政權的時候，和在無產階級政權尚未鞏固以前，中農是最表動搖和反抗的。斯大林同志說：「正是在這個時期，必須聯合貧農，中立中農。」^①

中農的立場並不是偶然的。這種立場是它的經濟地位決定的。如果說整個農民在資本主義環境下是中間階級，那麼中農就是農民內部的中間階層。中農生來就是兩面性的：它既是勞動者，又是私有主。這種兩面性就引起了中農的動搖。

中農因為駭怕失掉自己的財產，對於無產階級專政及其社會主義的措施是頗具戒心的。爲了讓中農確信工人階級不是敵人，而是它的朋友，就需要在一個或長或短的時期內繼續保留小塊土地，就需要有正確的無產階級政策。

列寧說，在無產階級專政初期，必須迫使中農對「無產階級和資產階級間的鬥爭，採取中立。」^②

偉大十月社會主義革命的勝利，完全確切地證明了布爾什維克黨對農民的第二個戰略口號的正確性。

業已將政權移交給工人階級的十月革命，它的最重要的任務之一就是將資產階級民主革命進行到底，徹底消滅地主的土地所有制，清除農奴制度的一切殘餘。十月革命在這方面應

① 斯大林：「列寧主義問題」，中文版，第二四一頁。

② 「列寧全集」，第二十五卷，第二七二頁。

該博得並且已經真正博得了包括中農在內的全體農民方面的擁護。

十月革命勝利以後的黨的正確政策，爲一九一九年前仍舊是農業中的基本砥柱的中農轉向蘇維埃政權，轉向工人階級，準備了條件。黨在中農確信蘇維埃政權已經堅強而轉向工人階級時，提出了新的戰略口號：「倚靠貧農，與中農結成堅固聯盟，一分鐘也不停止反富農的鬥爭。」^①

這個口號把和中農建立堅固聯盟提到了第一位，除非如此，城市和農村中的社會主義建設，就不可能得到勝利的保證。列寧指示道，「無產階級在推翻資產階級，鞏固自己的政權以後，開始從各方面着手建設新社會的時候，就已經把中農問題提到了第一位。」^②一九一九年三月，列寧在俄共（布）第八次代表大會上提出的這個口號，被以列寧和斯大林爲首的黨勝利地實現了。

列寧和斯大林指出，在無產階級專政條件下，經濟合作是工農聯盟的基礎。在這種合作條件下，農業的發展應該循着小農和中農的合作途徑進行，應該循着將集體化基礎逐步推廣到農業中去的途徑進行。

列寧和斯大林指出，靠小農經濟是擺脫不了貧困境遇的，農民在農業中只有依靠公共

① 斯大林：「列寧主義問題」，中文版，第二七五頁。

② 「列寧全集」，第二四卷，第一六四頁。

的、勞動組合制的、共耕制的勞動，才能掙脫窮困的境遇，跟工人階級一起並在工人階級領導下走向社會主義。

黨、列寧和斯大林都認為合作是農民的唯一出路，他們極力反對在這方面採取任何強力措施。列寧說過，在這裏採用強力就等於葬送全部事業。斯大林同志指示道：「必須按照自願原則，用說服農民相信公共集體農業優越於個體農業的方法，來引導農民走上集體農業的軌道。」

布爾什維克黨在實現工人階級和中農結成堅固聯盟的口號時，按照列寧和斯大林的指示，在全盤集體化基礎上將參加集體農莊的全體中農，變成了蘇維埃政權的真正堅強的支柱，並且還解決了蘇維埃建設的三個根本問題：（一）徹底消滅了最後而且是人數最多的一個剝削階級——富農階級；（二）使我國人數衆多的勞動階級即農民階級，在擺脫其胚胎資本主義的小農個體經濟以後，憑藉國家的幫助，依靠社會主義工業，走上了公共的、集體的、巨大的社會主義經濟的道路；（三）使蘇維埃國家在農業中獲得了強有力的社會主義經濟基礎。農業中的社會主義經濟基礎會為蘇聯的進一步工業化和變蘇聯為強大工業的、經濟上獨立的、政治上堅強的、軍事上無敵的國家的社會主義建設，奠定了牢不可破的基礎。

由於建立了既沒有危機和失業，也沒有貧困和破產的嶄新的社會主義經濟，使得勞動人

民完全有可能過着豐衣足食的、有文化的生活。蘇維埃社會的階級成分也隨着蘇聯經濟領域中的變化而變化了。

這一切變化都體現在全蘇蘇維埃第八次非常代表大會上所通過的斯大林憲法中。蘇維埃社會的精神和政治的一致，是在蘇聯業已完成的經濟和階級根本變化的基礎上產生的。蘇維埃社會的精神和政治的一致，蘇聯工人、農民、知識分子所結成的堅固聯盟的牢不可破的力量，都強有力地表現在反對法西斯德國和日本帝國主義的偉大衛國戰爭年代內。

偉大十月社會主義革命底最初的土地法

偉大十月社會主義革命在人類史上開闢了新的紀元，無產階級革命的紀元。它推翻了剝削者的統治，並且建立了旨在聯合農民建設共產主義社會的工人階級專政。

徹底完成資產階級民主革命以及剷除封建主義和中世紀殘餘，也是十月革命的輝煌成就。這對於農村說來，關係非常重大。斯大林同志說：「除非如此，便不能實行把農民戰爭與無產階級革命兩者匯合起來，如馬克思遠在十九世紀下半期就已說過的那樣。除非如此，無產階級革命本身便不能鞏固。」

完成資產階級革命的任務，並不是一件輕而易舉的事。它會延長到一整個時期，不僅包括一九一八年一段時間，而且在某些地方——伏爾加河流域、烏拉爾和烏克蘭，還包括一九一九年到一九二〇年一段時間。當高爾察克和鄧尼金進攻的時候，在被這個進攻所威脅的地方的農民，面臨着地主政權復辟的危險。斯大林同志指出：「……農民，正是全體農民，不得不團結在蘇維埃政權的周圍，以便保證徹底完成資產階級革命，並爲自己保全這一革命的

果實。」^①

這些地區鞏固蘇維埃政權的工作，遠較中央俄羅斯各地爲晚。同時這些區域的中農轉向工人階級，也較中央俄羅斯各地爲遲。

例如，當時中央俄羅斯各地的中農，早在一九一八年年底和一九一九年年初，就已成爲工人階級的同盟者；而在烏克蘭一帶直到一九二〇年，中農轉向工人階級方面的過程還未曾開始。

斯大林同志在其於一九二〇年三月召開的烏克蘭共產黨第四次代表大會上所發表的演說中說道：「我們在農村中的工作，必須倚靠貧農。中農祇有當它相信蘇維埃政權已經堅強，才會轉到我們這邊來。也祇有在這以後，中農才會轉向我們。」^②

從一九一七年十月到一九一八年二月期間，蘇維埃革命已經波及全國各地了。「蘇維埃政權在幅員廣闊的國家領土上推行得如此迅速，列寧把這稱呼爲蘇維埃政權的『凱歌行進』。」^③

掌握和鞏固無產階級專政的問題，要求徹底粉碎資產階級的國家機器，不僅要求在中

① 斯大林：「列寧主義問題」，中文版，第二三四頁。

② 「斯大林全集」，第四卷，第三〇三—三〇四頁。

③ 「聯共（布）黨史簡明教程」，中文版，第二六一頁。

央，同時還要求在各地消滅舊政權的一切機關。從一九一七年十一月到一九一八年四月，這件工作就在中央俄羅斯各地推行起來。

各地消滅資產階級機關的工作，特別是在農村中，由於遭到了以敵對階級和敵對團體爲後盾的反蘇維埃黨派的百般阻撓而被耽擱下來。在幾個以農業爲主的省份內，例如賓靜斯克、薩拉托夫、西姆比爾斯克（現改名烏里揚諾夫斯克——譯者）等省的組織農村蘇維埃政權的過程，照例是被延宕很久。在若干以工業爲主的省份內，情形就迥然不同了，那裏的工人已經給農民以實際幫助，那裏的農村蘇維埃政權，基本上已經在一九一七年十月間建立成功。農民的階級成分和貧農的組織性，在這方面關係非常重大。凡是貧農衆多而組織較健全的地方，則蘇維埃政權就很迅速地建立起來；凡是沒有具備這些條件的地方，蘇維埃政權的形成就要遭到阻礙。這種現象可以在一個省，甚至一個縣的範圍內看出來。

在各地蘇維埃政權機關建立以後，各個階級敵人的反抗依舊沒有消戢。這種反抗根據階級力量的對比，採取了各種各樣的形式。凡是富農勢力囂張的地方，富農就能在那裏帶動部分中農發動公開的反革命騷動，武裝搗毀蘇維埃，將政權交給舊臨時政府時代的機關。這些機關過去都會無情地鎮壓過貧農和一切擁護蘇維埃的農民。在富農沒有力量進行公開騷動的其他許多地方，富農的惡勢力依舊相當猖獗。他們利用別種方法來進行反抗活動：他們改換了招牌。他們把縣地方自治局稱作縣蘇維埃，把鄉地方自治局稱作鄉蘇維埃，同時把執行過富農政策的昔日的掌櫃仍舊留在這些機構裏。這種蘇維埃是不服從中央政權的政策。全俄

第六次蘇維埃代表大會曾指出：「若干農村中所建立的蘇維埃，並不就是對農村資產階級進行革命鬥爭的機關，不僅如此，許多地方的蘇維埃甚至還將農村中的資產階級吸收到自己的組織裏去。」①

具有這種機關的政權，是担负不了農村中的社會主義革命任務的。有了這種機關也就不可能把中農吸引到自己這方面來。

十月革命勝利以後，除了消滅資產階級政權機關，組織並鞏固蘇維埃政權機關這些問題以外，無產階級馬上又面臨了一項任務，這個任務就是要解決過去二月資產階級民主革命未曾解決的土地問題。

第二次蘇維埃代表大會所通過的土地法令，無償地廢除了地主土地所有制，並將地主、皇室、寺院、教堂的土地，連帶家畜、農具和莊園，一律無償地歸全體勞動者使用。農民根據這個法令獲得了一萬五千餘萬俄畝的新土地。這些土地從前都是握在地主、資產階級、皇室、寺院和教堂手中的。農民免除了每年向地主繳納約達五萬萬金盧布的租金。他們獲得了價值達三萬萬金盧布的、先前為地主所有的農具。

這個土地法令是以根據二百四十二個地方農民委託書所製訂的全國農民委託書為基礎而通過的。

下面是土地法令的要點：

- (一) 廢除土地私有制。
- (二) 國家掌握一切具有高度發展的農場，以期將它們改變爲示範農場。
- (三) 按照勞動標準額和消費標準額調整土地使用權。
- (四) 禁止僱傭他人勞動耕種土地。
- (五) 自由選擇土地使用方式。
- (六) 定期分配土地。

土地法令徹底地粉碎了農村中的農奴制度殘餘，真正地實現了勞動人民的渴望和希望。一九一八年二月，蘇維埃政府通過了「土地社會化」法案。這個法案是土地法令的進一步訂正。在「土地社會化」法案中，依舊保存了調整土地使用權的精神。

在無產階級專政、銀行國有、工人監督工廠以及進一步沒收這些工廠的情況下，按照列寧的說法，調整土地使用權，「祇是過渡到徹底的社會主義制度去的措置之一。」●列寧指出，爲了社會主義的勝利，可以對過去被壓迫的農民讓步，實行調整土地使用權，並且寫道：「如果政權掌握在工農政府手中，如果實行了工人監督，實行了銀行國有，建立了指導（調節）整個國民經濟的工農最高經濟機構，調整土地使用權等諸如此類的措置，是永遠無